

BaByliss®
PARIS



varier les styles de coiffure
change the hairstyles

fun style 8 in 1

les gestes de votre coiffeur chez vous
your hairdressers' skills at home

Made in China

τοποθετείτε ανάμεσα στις πλάκες. Κατόπιν κλείνετε τη συσκευή και την κρατάτε κλειστή για 15 δευτερόλεπτα περίπου. Αφήνετε και συνεχίζετε με την επόμενη τούφα έχοντας σαν οδηγό τον τελευταίο κυματισμό. Δουλεύετε πάντα από τη ρίζα προς τις άκρες.

- Για να πετύχετε ένα πιο τονισμένο αποτέλεσμα, περάστε την τούφα με λακ και κατόπιν κρατήστε τη συσκευή κλειστή για περισσότερο χρόνο.
- Μικρή συμβουλή: για ένα άριστο αποτέλεσμα, δουλεύετε σε μαλλιά ίσια ή σε μαλλιά που έχετε ισιώσει.

Χρήση των πλακών για ίσιωμα

- Χρησιμοποιείτε τον ισιωτή σε στεγνά μαλλιά πιάνοντας μικρές τούφες. Κρατάτε τα μαλλιά τεντωμένα και ξεκινώντας από τη ρίζα γλιστράτε τον ισιωτή κατά μήκος των μαλλιών. Δουλεύετε με απαλή κίνηση έτσι ώστε να μη δημιουργούνται «σκαλοπάτια» στη μέση της τούφας.
- Μικρή συμβουλή: σε κοντά ή κατσαρά μαλλιά, χρησιμοποιείτε τζελ ή σπρέι.
- Για να τιθασεύσετε και να κάνετε πιο απαλά τα κατσαρά μαλλιά, χρησιμοποιείτε τον ισιωτή μόνο κατά το μήκος των μαλλιών και αφήνετε τα κατσαρά μαλλιά στη ρίζα όπως είναι για να διατηρήσετε το σώμα και τον όγκο τους. Για το στιλ αυτό του χτενίσματος, μετακινείτε τον ισιωτή ακολουθώντας τη φόρμα του στιλ.

Οι πλάκες ισιώματος μπορούν επίσης να χρησιμοποιηθούν για να τονίσουν κάποιες τούφες (φράντζα, κίνηση προς τα έξω, κλπ.).

- Για να φορμάρετε τα μαλλιά γυρίζοντας τις άκρες προς τα μέσα, χρησιμοποιείτε τη συσκευή όπως περιγράφεται παραπάνω γυρίζοντας τη όμως προς τα μέσα (όπως η κίνηση της βούρτσας κατά το βούρτσισμα). Κρατάτε για λίγα δευτερόλεπτα και κατόπιν αφήνετε.
- Για να φορμάρετε τα μαλλιά γυρίζοντας τις άκρες προς τα έξω, κάνετε την ίδια κίνηση αλλά προς την αντίθετη κατεύθυνση.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- Βγάζετε τη συσκευή από την πρίζα και την αφήνετε να κρυώσει εντελώς πριν την καθαρίσετε ή την τακτοποιήσετε.
- Σας συνιστούμε να καθαρίζετε τακτικά τις βούρτσες ώστε να αποφεύγεται να συγκεντρώνονται τρίχες, προϊόντα κομμωτικής, κλπ. Με μια χτένα βγάζετε τις τρίχες από τις βούρτσες. Χρησιμοποιείτε ένα στεγνό ή ελαφρώς υγρό ύφασμα στις πλαστικές και κεραμικές επιφάνειες.
- Τακτοποιείτε τη συσκευή και τα εξαρτήματα στο τσανάκι που σας παρέχεται μέχρι την επόμενη χρήση.

MAGYAR

BABYLISS FUN STYLE

Az Fun Style, ez a számos tartozékkal ellátott komplett készlet szövegsége lesz Önnek a szépítésben, a legegényibb frizurák elkészítésében is!

ÁLTALÁNOS JELLEMZOK

1. Össze- és szétkapcsolás jelzése
2. « I/O/II » gomb
3. 16 mm-es hajsütövas
4. 19 mm-es hajsütövas
5. «Szögletes sütövas»
6. Cserélhető kefe
7. Cserélhető spirál
8. Kerámia hajsimitó / kreppelo lemez
9. Táská

HASZNÁLAT

A tartozékokat a készülék bekapcsolása előtt kell behelyezni, úgy, hogy a fogantyút a kapcsolóval felfelé tartjuk. A tartozék fémtüskéit szembe kell állítani a kapcsolószervezettel nyílásaival, majd be kell vezetni a készüléktestébe. Jól be kell nyomni a tartozékokat, és rögzíteni kell a készüléket a gyurunek a „LOCK” szó felé történő elforgatásával.

A használat után a tartozékokat csak akkor szabad kivenni, amikor lehűlt. Forgassa el a gyurut a „RELEASE” szó irányába, aztán húzza meg a tartozékokat, hogy kijöjjen a készülékből.

Kapcsolja be a készüléket és helyezze a kapcsolót az II esre. A jelzőlámpa kigyullad. Hagyja felemelkedni egy pár percig. Amikor a forró csövön elhelyezett hőmérséklet jelző pont fehérré válik, a készülék elérte az ideális hőmérsékletét. Vigyázzon arra, hogy használat közben a forró csövet ne érintse meg.

1. A sütövas (1-es ábra)

- Nedves és száraz hajat is formázhatunk egyaránt, melyet formázás előtt fésüljünk át jól. Használathoz nyomjuk lefelé az automata kart, mely által a hajsütövas felső szára felemelkedik. Helyezzük a hajsütövas két szára közé elterítve a gondóriteni kívánt tincset.
- Csavarja fel a hajat a hajsütövas köré, a hajvégektől lefelé addig, ahol a gondórségnek kezdődnie kell, vigyázza, hogy a forró vas ne érjen a fejbőréhez. Tartsa meg a vasat egy helyben mintegy 10-15 mp-ig.
- Egy ötlet: Ha szorosabb és rugalmasabb csigákat szeretne, kevés hajat csavarjon fel egyszerre. A lágyabb és szelidebb gondóritéshez több hajat csavarjon fel egyszerre.
- Az össze-vissza gondórdődés elkerülésére ellenorizze, hogy a hajat a gondórités kívánt irányában tekerte- e fel a csipesz alatt. Tegye a csipeszt a hajfűrt felso részére, ha befelé kívánja gondóriteni a hajat. Ha kifelé akarja gondóriteni, tegye a csipeszt a hajtincs alá.

- A hajsütövas kivételéhez az emelot megnyomva nyissa szét a csipeszt. A csavarás „rögzítéséhez” várja meg, míg a haja lekul, mielőtt kikéfélné, vagy kifésülne.
- Egy ötlet: a jobb tartás érdekében a hajsütés előtt enyhén lakkozza be a hajtincset.

2. Cserélhető kefék

Hajcsigák készítéséhez, vagy lazább frizúrához a hajsütövasra ráhúzható kefe használatát ajánljuk.

- Bizonyosodjon meg arról, hogy a hajsütövas hideg. Húzza föl a kefét a hajsütövasra. Válasszon ki egy hajtincset, csavarja rá a kefére, tartsa meg kb. 15 mp-ig, majd finoman csavarja le. Kifésülés előtt hagyja lehulni a haját.
- Egy ötlet: a jobb tartás érdekében a hajsütés előtt enyhén lakkozza be a hajtincset.

3. Cserélhető spirál (2. ábra)

Ha szorosabb és feltunőbb csigákat szeretne, használja a hajsütövas és a ráhúzható spirál kombinációját.

- Bizonyosodjon meg arról, hogy a hajsütövas hideg. Csúsztassa rá a spirált a hajsütövasra.
- Válasszon ki egy 2-3 cm-es hajtincset, finoman csavarja rá a spirálra, tartsa meg kb. 15 mp-ig, majd finoman csavarja le.
- Kifésülés előtt hagyja lehulni a haját.

- Egy ötlet: a jobb tartás érdekében a hajsütés előtt enyhén lakkozza be a hajtincset.

4. Kerámia-bevonatú hajsimitó / krepello lemezek (3. ábra)

A BaByliss egyetlen kiegészítőben egyesített kerámia bevonatú hajsimitó és hajkrepelloje teljesen egyedülálló módon egyetlen kapcsolóval alakítható át hajkrepellové vagy hajsimitóvá. Ezzel a «ketto az egyben» készülékkel ma már mindenféle stílusú frizura elkészíthető.

A BaByliss melegítolapok kerámiaburkolata sima és egyenletes felületet nyújt. 30 %-kal javult a csúsztása a hajban. Alkalmazásával a haj lágy, fényes, és könnyen fésülhető lesz.

A krepello lemezek használata

- Mindig csak száraz hajon használandó. Válasszon ki egy hajtincset, tegye be a lemezek közé, majd csukja össze a készüléket. Tartsa a készüléket zárva mintegy 15 mp-ig. Engedje el, majd csúsztassa lejjebb a hajtincsen, mindig az utolsó hullámhoz állítva a készüléket. Mindig a hajtótól haladjon a hajsálak vége felé.
- Az erőteljesebb hatás érdekében krepellés előtt lakkozza be enyhén a hajtincset, és egy kicsit tovább tartsa lenyomva a készüléket.
- Egy ötlet: az optimális eredmény érdekében mindig egyenes vagy elozoleg kisimitott hajon dolgozzon.

A hajsimitó lemezek használata

- A hajsimitót száraz hajon kell használni, kis hajtincsek kiválasztásával. Tartsa a haját kihúzva, majd a hajtövektől kiindulva húzza végig a hajsimitót a hajtincsen. Folyamatosan kell dolgozni, hogy ne maradjon csík a hajtincs közepén.
- Egy ötlet: A rövid és göndör hajhoz használjon hajszelét spray formájában.
- A nagyon göndör haj simításához és megrendszabályozásához a hajsimitót csak a tincs hosszán kell alkalmazni, meghagyva a hajtonél a göndörséget, így megmarad a haj tartása és volumene. Ennél a frizuránál annak vonalát követve kell mozgatni a hajsimitót.

A hajkísimitó bizonyos hajtincsek (frufu, kihajlított hajvégek, stb.) hangsúlyozásához is használható.

- Ha úgy akarja formázni a haját, hogy a hajvégek befelé forduljanak, használja a fentiek szerint, de fordítsa a készüléket befelé (mint a hagyományos hajkefét a befésülés alatt). Tartsa meg néhány pillanatig, majd engedje ki a tincset.
- A hajvégek kifelé kanyarításához végezze ugyanazt a mozdulatot, de a másik irányban.

A KÉSZÜLÉK KARBANTARTÁSA

- Húzza ki a készüléket a kennektorból és hagyja teljesen lehulni, mielőtt megtisztítja vagy elteszi.

- Azt javasoljuk, hogy tisztítsa a keféket rendszeresen, hogy a hajsálak, hajápoló szerek stb. ne halmozódjanak fel. A kefében maradt hajsálakat fésűvel távolítsa el. Használjon száraz, vagy egészen enyhén nedves rongyot a műanyag és kerámia felületekhez.
- A készüléket magát és a tartozékokat a következő használatig tartsa a tároló tasakban.